
DATI TECNICI / TECHNICAL DATA / TECHNISCHE DATEN
DONNEES TECHNIQUES / DATOS TECNICOS

Voltaggio / Voltage / Spannung / Voltage / Voltaje V / Hz 220 - 240 / 50 - 60

Max. potenza assorbita / Max. input power W 1450

SEZIONE CAFFÈ / COFFEE SECTION

Sonda termica / Temperature probe °C 98 (Caffè / Coffee)
°C 98 (Acqua calda / Hot water)

Fusibile termico TCO / Thermal fuseTCO °C 192

Resistenza riscaldamento W 1400

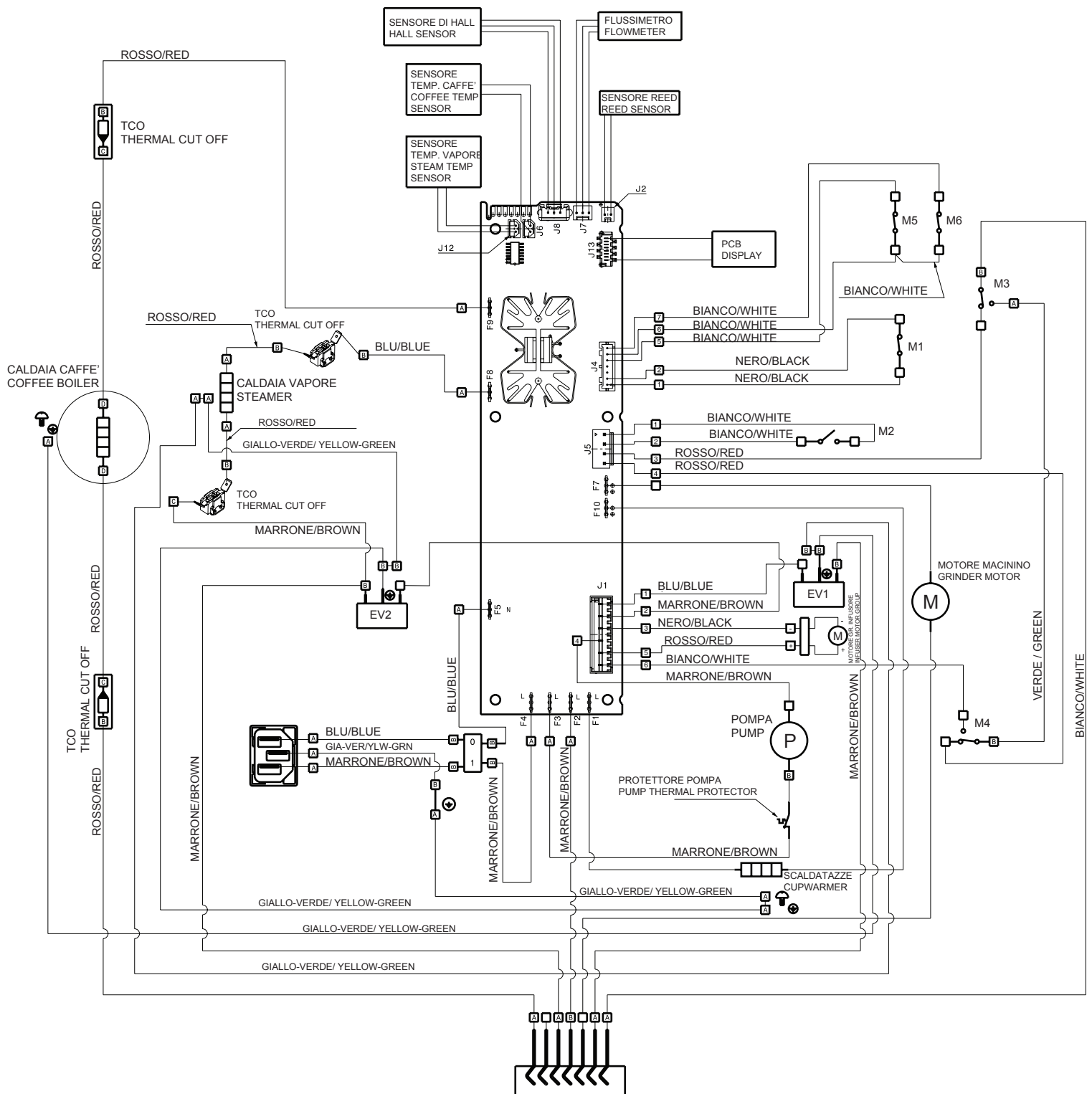
Pompa / Pump TYPE / ULKA EP5 / 48W

SEZIONE VAPORE / STEAM SECTION

Sonda termica / Temperature probe °C 145 (Vapore / Steam)

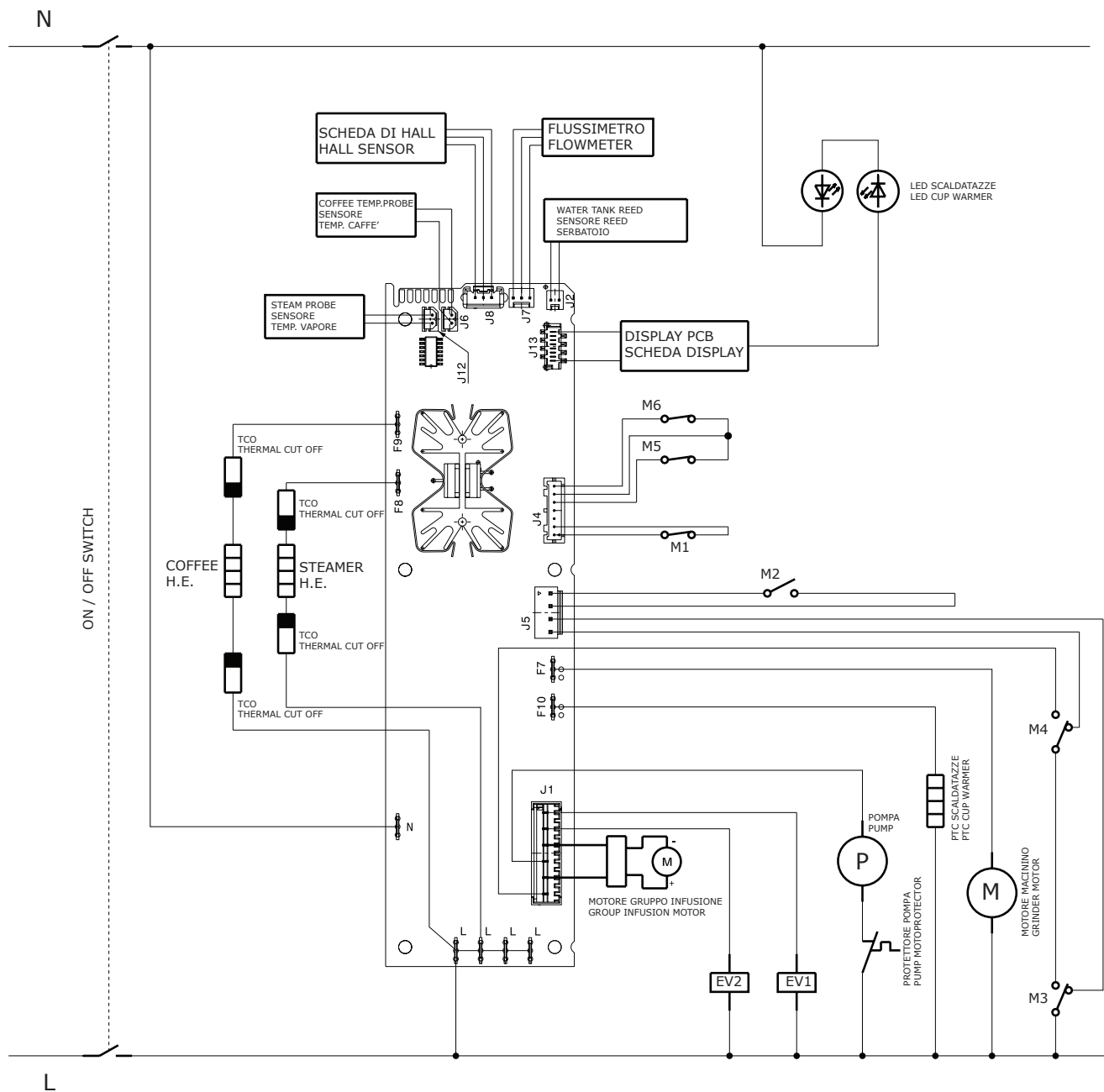
Fusibile termico TCO / Thermal fuseTCO / Thermische-Sicherung TCO °C 318
Fusible thermique TCO / Fusible térmico TCO

Resistenza riscaldamento / Heating element / Heizelement W 1000
Elément chauffant / Resistencia de calefacción



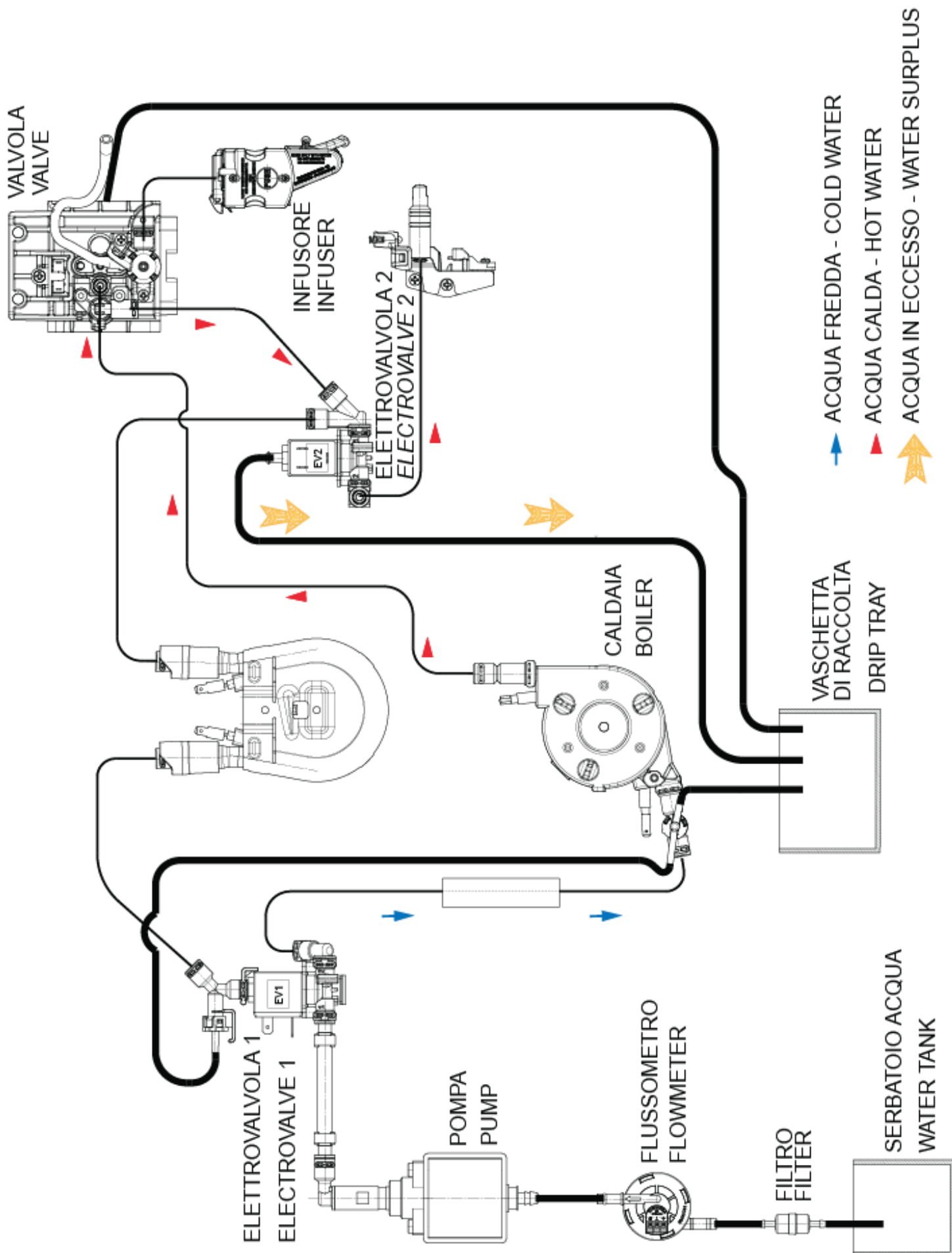
LEGENDA / LEGEND:

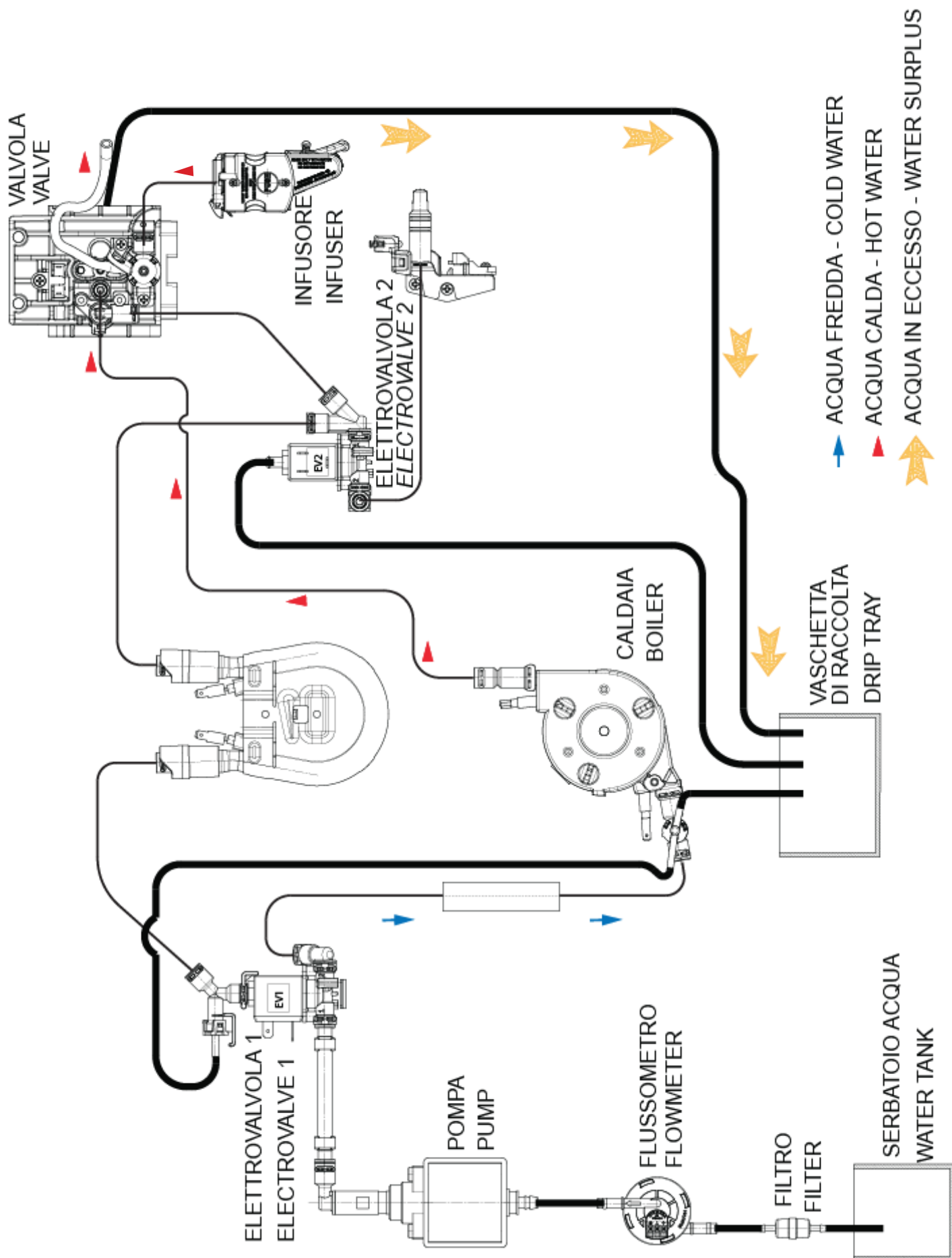
- M1 Gruppo alto / Upper microswitch
- M2 Gruppo basso / Lower microswitch
- M3 Cassetto fondi / Drawer microswitch
- M4 Serbatoio acqua / Water tank
- M5 Presenza IFD / IFD presence
- M6 Presenza pipetta / Water suppl. presence
- EV1 Elettrovalvola 3 vie / 3 ways electrovalve
- EV2 Elettrovalvola 3 vie / 3 ways electrovalve

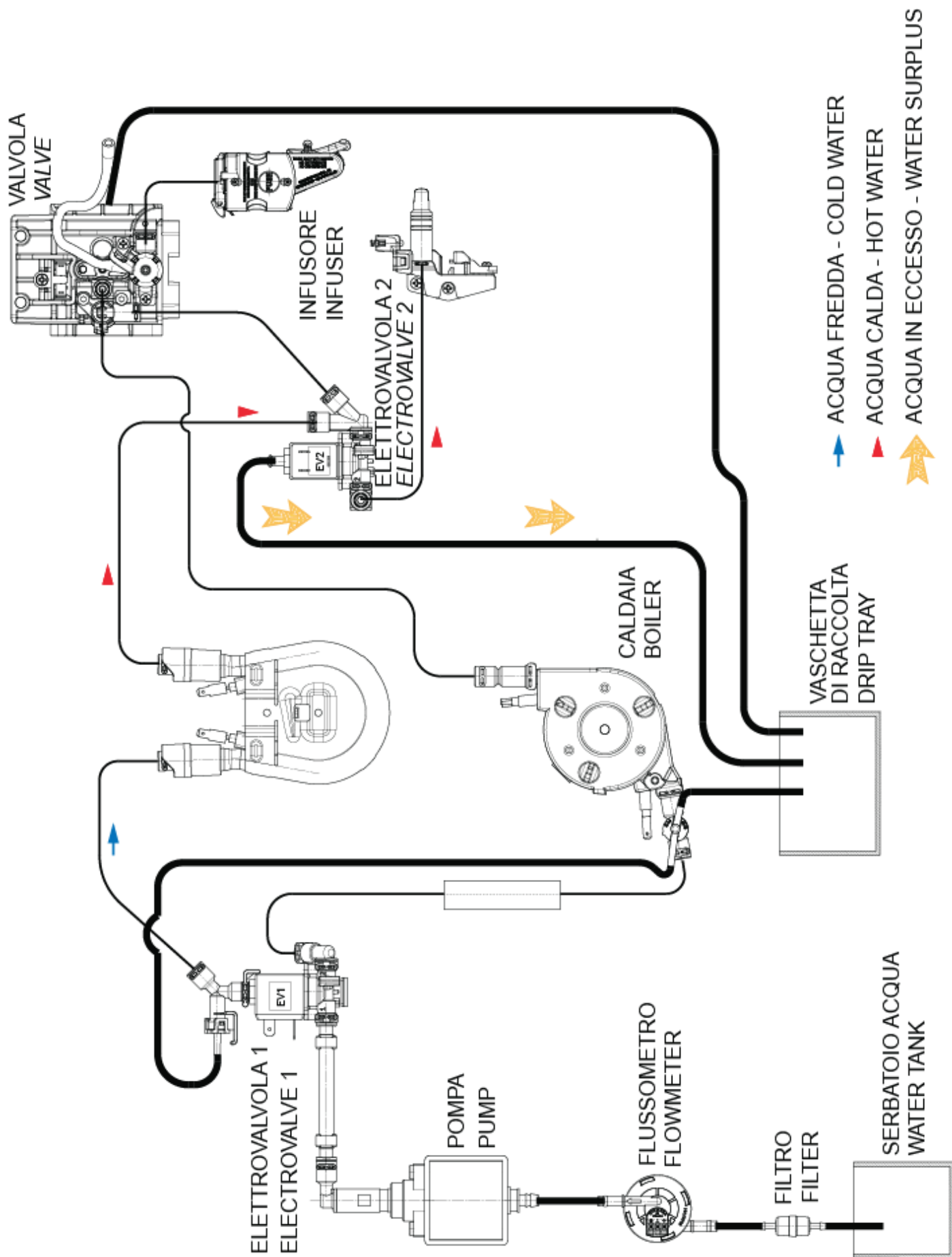


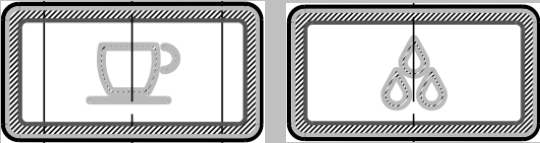









LEGENDA / LEGEND:

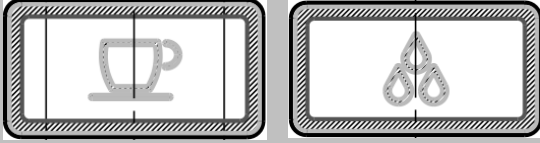





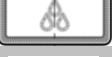



- M1 Gruppo alto / Upper microswitch
- M2 Gruppo basso / Lower microswitch
- M3 Cassetto fondi / Drawer microswitch
- M4 Serbatoio acqua / Water tank
- M5 Presenza IFD / IFD presence
- M6 Presenza pipetta / Water suppl. presence
- EV1 Elettrovalvola 3 vie / 3 ways electrovalve
- EV2 Elettrovalvola 3 vie / 3 ways electrovalve

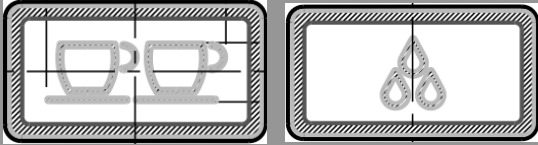



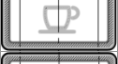







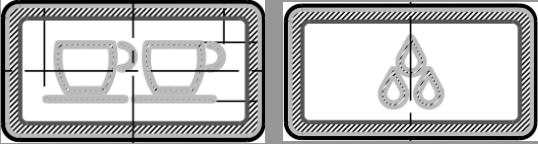



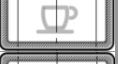









PROCEDURA	CORRISPONDENZA		NOTE
	TASTO	CARICO	
<p>Con macchina spenta (interruttore generale in posizione 0) ma collegata alla rete elettrica, premere contemporaneamente i tasti sottostanti e successivamente portare l'interruttore generale in posizione I:</p>  <p>NOTA: Rilasciare i tasti quando il motore inizia la movimentazione</p>		EV1+EV2	Solo con erogatore o caraffa inserita
		HEATER	
		GRINDER	
		EV1	
		MOTOR UP/DOWN	I microswitch emettono il segnale acustico quando attivati
		PUMP	
		EV2	Solo con erogatore o caraffa inserita
		VAPORIZER	
		CUP HEATER	

PROCEDURE	CORRISPONDENZA		NOTE
	BUTTON	LOAD	
<p>Machine OFF but plugged IN. Press and hold simultaneously the following buttons, then switch the main switch on position I:</p>  <p>NOTE : Release the buttons after the motor starts to move</p>		EV1+EV2	Only if water spout or caraffe are inserted
		HEATER	
		GRINDER	
		EV1	
		MOTOR UP/DOWN	Microswitches emit a signal when activated.
		PUMP	
		EV2	Only when water spout or caraffe are inserted
		VAPORIZER	
		CUP HEATER	

PROCEDURA	CORRISPONDENZA		NOTE
	TASTO	DISPLAY	
<p>Con macchina spenta (interruttore generale in posizione 0) ma collegata alla rete elettrica, premere contemporaneamente i tasti sottostanti e successivamente portare l'interruttore generale in posizione I:</p> 		BUTTON 1	L'accesso al display test mode abilita la selezione della lingua ed il primo innesco
		BUTTON 2	
		BUTTON 3	
		BUTTON 4	
		BUTTON 5	
		BUTTON 6	
		BUTTON 7	
		BUTTON 8	
		BUTTON 9	
	<p>NOTA: Rilasciare i tasti quando appare il messaggio DISPLAY TEST MODE</p>	MANOPOLA GUSTO	

PROCEDURA	CORRISPONDENZA		NOTE
	BUTTON	DISPLAY	
<p>Machine OFF but plugged IN. Press and hold simultaneously the following buttons, then switch the main switch on position I:</p> 		BUTTON 1	Entering this Procedure will enable the priming of the pump and the setting of the language
		BUTTON 2	
		BUTTON 3	
		BUTTON 4	
		BUTTON 5	
		BUTTON 6	
		BUTTON 7	
		BUTTON 8	
		BUTTON 9	
	<p>NOTE: Release the buttons when message DISPLAY TEST MODE is shown on display</p>	Turn coffee taste knob	

Con macchina spenta (interruttore generale in posizione 0) ma collegata alla rete elettrica, premere contemporaneamente i tasti sottostanti e successivamente portare l'interruttore generale in posizione I:



NOTA: Rilasciare i tasti quando compare il messaggio ENCODER RESET MODE

Per poter concludere correttamente la procedura, accendere la macchina facendo erogare un risciacquo e successivamente eseguire lo spegnimento con l'interruttore generale.

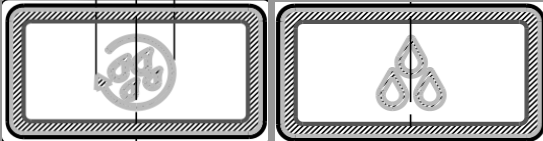
Machine OFF but plugged IN. Press and hold simultaneously the following buttons, then switch the main switch on position I:



NOTE: Release the buttons when message ENCODER RESET MODE is shown on display

In order to complete the procedure, switch ON the machine and perform a washing cycle. After that, switch OFF the machine by the main switch

Con macchina spenta (interruttore generale in posizione 0) ma collegata alla rete elettrica, premere contemporaneamente i tasti sottostanti e successivamente portare l'interruttore generale in posizione I:



La macchina effettua un test dei carichi alimentandoli per qualche istante con la seguente sequenza:

1. CALDAIA CAFFE'
2. SCALDATAZZE
3. POMPA+MACININO
4. MOTORE GIU'
5. MOTORE SU'
4. VAPORIZZATORE
5. EV2
6. EV1

Machine OFF but plugged IN. Press and hold simultaneously the following buttons, then switch the main switch on position I:

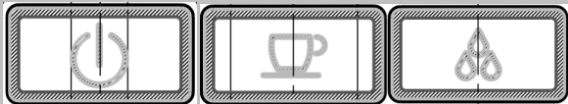





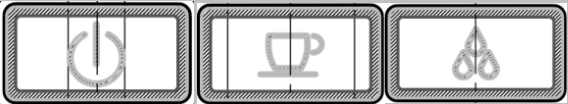



NOTE: Release the buttons when message ENCODER RESET MODE is shown on display

The machine performs a test of the loads by feeding them for few moments with the following sequence:

1. COFFEE BOILER6. EV2
2. CUP WARMER
3. PUMP+GRINDER
4. TRANSM. GROUP MOTOR UP
5. TRANSM. GROUP MOTOR DOWN
6. STEAMER
7. EV1
8. EV2

In order to complete the procedure, switch ON the machine and perform a washing cycle. After that, switch OFF the machine by the main switch

<p>Con macchina spenta (interruttore generale in posizione 0) ma collegata alla rete elettrica, premere contemporaneamente i tasti sottostanti e successivamente portare l'interruttore generale in posizione I:</p> 	CORRISPONDENZA		<p>Timeout 60s o spegnere e riaccendere con l'interruttore generale</p>
	TASTO	AZIONE	
		Default ECO OFF	
		Default ECO ON	
		Memorizza DEFAULT	

<p>Machine OFF but plugged IN. Press and hold simultaneously the following buttons, then switch the main switch on position I:</p> 	CORRISPONDENZA		<p>It stops after 60 seconds or switching OFF and then ON using main switch</p>
	BUTTON	FUNCTION	
		Default ECO OFF	
		Default ECO ON	
		Store DEFAULT	